



**kratki.pl**  
kominki • kratki • akcesoria

# Obudowa betonowa

do wkładu kominkowego Blanka 8 kW



Instrukcja obsługi i karta gwarancyjna  
ver. 2

The concrete casing for fireplace insert Blanka 8 kW  
User Manual and Warranty Card (EN)



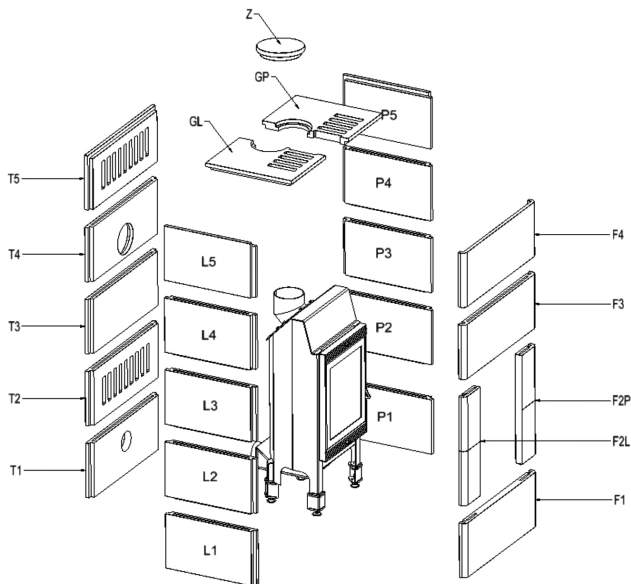
Obudowa betonowa jest konstrukcją samonośną. Składa się z 23 niezależnych elementów wykonanych ze specjalnego typu betonu, połączonych ze sobą za pomocą kleju. Kominek wraz z obudową powinny zostać zainstalowane według obowiązujących norm bezpieczeństwa. Przed przystąpieniem do montażu należy sprawdzić kompletność zestawu.

Casing made of concrete has self-supporting structure.

It consists 23 independent elements made of a special type concrete, interconnected with glue.

Fireplace with casing should be installed according to current safety standards.

Prior to installation, check the completeness of the set.



Rysunek 1. Wkład kominkowy Blanka 8 kW wraz z obudową betonową

Picture 1. Fireplace insert Blanka 8 kw with concrete casing

### **Etap I - Przygotowanie wkładu kominkowego do montażu obudowy betonowej**

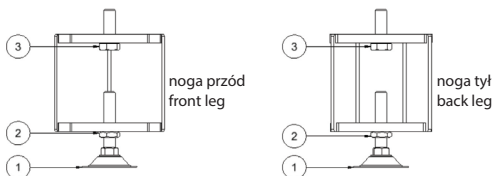
Pierwszym krokiem jaki należy wykonać jest przykręcenie stalowych nóg mających za zadanie podwyższenie wkładu. Szczegółowy sposób montażu przedstawiają rys. 2 i 3.

Do kominka dołączone są cztery nogi (dwie przednie i dwie tylne).

#### **Stage I - Preparing the stove for installation of concrete casing**

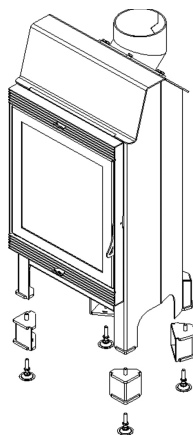
The first thing you should do is to screw steel legs designed to raise the height of the fireplace. Installation of these devices represent picture 2 and 3.

The fireplace include four sets of legs (two front and two rear).



Rysunek 2. Kompletna noga tylna i noga przednia:  
1) regulator wysokości; 2) nakrętka kontrolująca; 3) śruba

Picture 2 Complete back and front leg:  
1) height adjustment; 2) controlling nut; 3) screw



Rysunek 3. Sposób instalacji nóg we wkładzie kominkowym Blanka 8 kW

Picture 3: The installation of the legs in the fireplace insert Blanka 8 kW

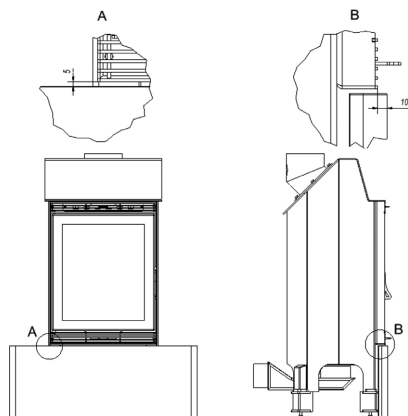
## **Etap II - Montaż obudowy**

Betonową obudowę pozycjonujemy do wkładu kominkowego względem elementu F1. Górna płaszczyzna elementu F1 powinna znajdować się poniżej dolnej krawędzi futryny w odległości 5 mm. Aby tego dokonać należy ustawić odpowiednią wysokość nóżek. Dolna krawędź futryny powinna być cofnięta względem przedniej ściany elementu F1 o 10 mm.

## **Stage II - Installation of casing**

Concrete casing should be positioned to the fireplace insert relatively to the F1. Upper F1 element should be below the lower edge of the door frame at a distance of 5 mm. To do this, set the appropriate height of the legs.

The lower edge of the door frame should be set back from the front wall of the element F1 with the distance of 10 mm.

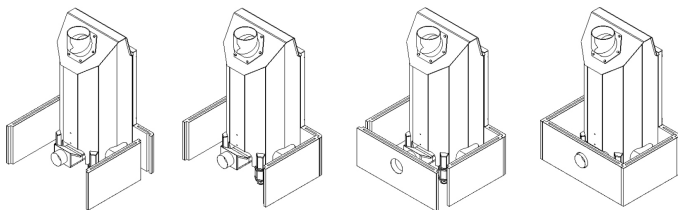


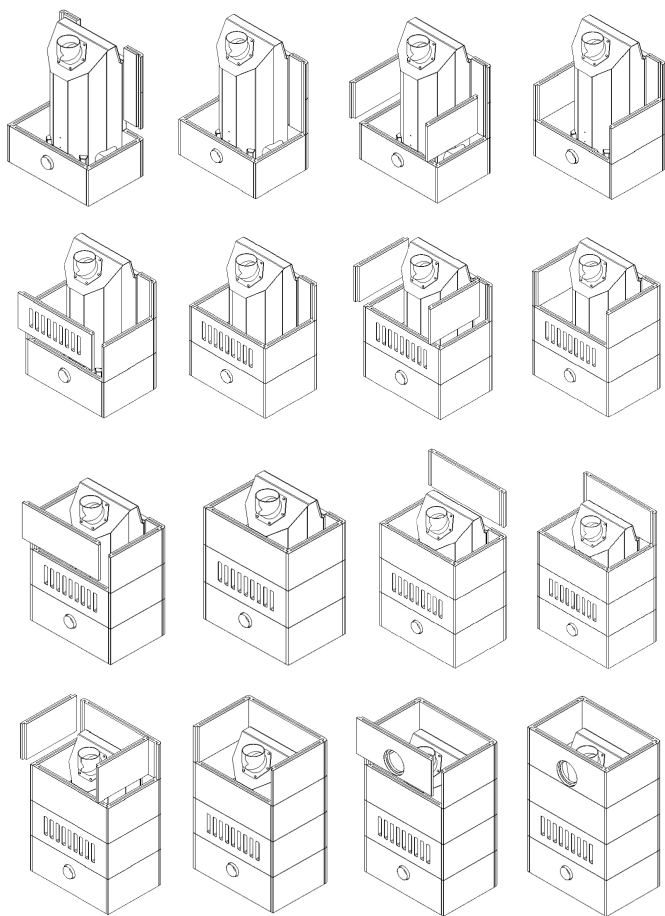
Rysunek 4. Sposób pozycjonowania wkładu kominkowego Blanka 8 kW względem elementu F1

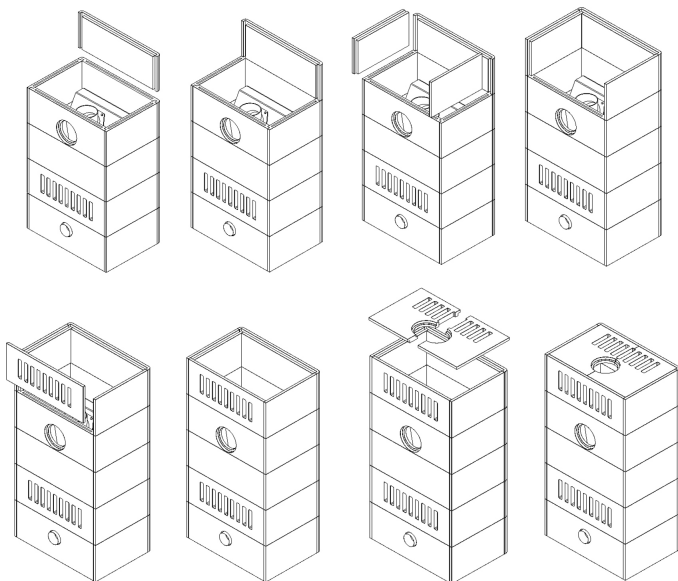
Picture 4: The process of positioning of the stove Blanka 8 kW relative to the element F1

Poszczególne elementy obudowy należy połączyć ze sobą za pomocą kleju. Specjalne zakładki umożliwiają szybki i intuicyjny montaż. Kolejność instalacji poszczególnych elementów obudowy przedstawiono poniżej.

The individual casing parts should be joined together with the glue. Special tabs allow quick and intuitive installation. The order of installation of the various components of the casing shown below.







### **Gwarancja**

Producent udziela 2 lat gwarancji od momentu zakupu obudowy betonowej.

Nabywca produktu zobowiązany jest do zapoznania się z instrukcją montażu.

Rozpatrzenie reklamacji zostanie dokonane w okresie do 14 dni od daty pisemnego jej złożenia.

Wszelkie przeróbki, modyfikacje i zmiany konstrukcyjne obudowy powodują natychmiastową utratę gwarancji producenta.

Wszelkie uszkodzenia powstałe w skutek niewłaściwej obsługi, magazynowania, nieumiejętnej konserwacji, eksploatacji oraz wskutek innych przyczyn, niezawinionych przez producenta, powoduje utratę gwarancji, jeżeli uszkodzenia te przyczyniły się do zmian jakościowych obudowy.

### **Warranty**

The manufacturer grants 2 years of warranty from the date of purchase of the concrete casing.

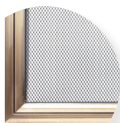
The buyer of the product is required to read the instructions.

Consideration of the complaint shall be made within 14 days from the date of its written submission.

Any alterations, modifications to the design of the casing cause immediate loss of warranty if the damage caused in changes in casing quality.

SPRZEDAJĄCY	
Nazwa:	Pieczęć i podpis sprzedawcy;
Adres:	
Tel/fax:	
Data sprzedaży:	
NABYWCA OBUDOWY betonowej	
Oświadczam, iż po zapoznaniu się z instrukcją obsługi i warunkami gwarancji, w przypadku niezastosowania się do postanowień w nich zawartych producent nie ponosi odpowiedzialności z tytułu gwarancji.	Data i czytelny podpis nabywcy;

VENDOR	
Name:	Vendor's seal and signature:
Address:	
Tel/fax:	
Purchase date:	
The buyer of concrete casing	
I hereby declare that having read the operating manual and the guarantee conditions in case of failure to observe the provisions included there the producer bears no liability for guarantee.	Date and purchaser's legible signature:



**Kratki.pl**  
kominki, kratki, akcesoria



**Kratki.pl Marek Bal**

ul. Gombrowicza 4

26-660 Jedlińsk

Wsola k. Radomia

tel.: +48 48 384 44 88

fax: +48 48 384 44 88 w. 106

e-mail: [kratki@kratki.pl](mailto:kratki@kratki.pl)

**[www.kratki.pl](http://www.kratki.pl)**

**GPS N 51° 29' 02.03"**

**E 21° 07' 34.97"**